



Love Print. Live Digital.

Mise en route de  
QuarkXPress 10.5

# Table des matières

<b>Documents associés.....</b>	<b>4</b>
<b>Configuration système requise.....</b>	<b>5</b>
Configuration système requise : Mac OS X.....	5
Configuration système requise : Windows.....	5
<b>Installation : Mac OS.....</b>	<b>7</b>
Ajout de fichiers après l'installation : Mac OS.....	7
<b>Installation : Windows.....</b>	<b>8</b>
Installation silencieuse.....	8
Préparation de l'installation silencieuse : Windows.....	8
Installation silencieuse : Windows.....	8
Ajout de fichiers après l'installation : Windows.....	9
<b>Mise à niveau.....</b>	<b>10</b>
<b>Mise à jour.....</b>	<b>11</b>
<b>Installation ou mise à niveau avec QLA.....</b>	<b>12</b>
<b>Enregistrement.....</b>	<b>13</b>
<b>Activation.....</b>	<b>14</b>
Activation.....	14
Résolution des problèmes d'activation.....	15
Réactivation.....	16
Politique d'activation double.....	16
Mode de démonstration.....	16
<b>Transfert de licence.....</b>	<b>18</b>
<b>Désinstallation.....</b>	<b>19</b>
Désinstallation : Mac OS.....	19
Désinstallation : Windows.....	19

<b>Comment contacter Quark.....</b>	<b>20</b>
Sur le continent américain.....	20
Hors du continent américain.....	20
<b>Mentions légales.....</b>	<b>21</b>

# Documents associés

Pour en savoir plus sur l'utilisation de QuarkXPress, reportez-vous à la documentation ou aux ressources QuarkXPress répertoriées ci-dessous.

Nom du document	Description	Où le trouver
Guide de l'utilisateur QuarkXPress	Guide destiné à l'utilisateur final de QuarkXPress. Utilisez ce guide afin de retrouver rapidement les informations dont vous avez besoin pour poursuivre votre travail.	<a href="http://www.quark.com/support/documentation">www.quark.com/support/documentation</a>
Nouveautés de QuarkXPress	Résumé des nouvelles fonctions de QuarkXPress.	
Guide App Studio	Guide d'utilisation d'App Studio dans QuarkXPress.	

# Configuration système requise

## Configuration système requise : Mac OS X

### Logiciels

- Mac OS X® 10.8.x (Mountain Lion), Mac OS X 10.9.5 ou supérieur (Mavericks), Mac OS X 10.10.x (Yosemite)

### Matériels

- Processeur Intel à deux cœurs ou plus
- 4 Go de mémoire RAM ou supérieur (2 Go au minimum disponibles pour QuarkXPress)
- 2 Go d'espace disque dur pour l'installation

### Autre

- Une connexion Internet pour l'activation

### Facultatif

- Un lecteur de DVD-ROM pour l'installation à partir du DVD (facultatif pour l'installation à partir d'un téléchargement)

## Configuration système requise : Windows

### Logiciels

- Microsoft® Windows® 7 SP1 (32 et 64 bits), Windows 8 (32 et 64 bits) ou Windows 8.1 (32 et 64 bits)
- Microsoft .NET Framework 4.0 ou supérieur

### Matériels

- Processeur avec deux cœurs ou plus
- 4 Go de mémoire RAM ou supérieur (2 Go au minimum disponibles pour QuarkXPress)
- 2 Go d'espace disque dur pour l'installation

## CONFIGURATION SYSTÈME REQUISE

### **Autre**

- Une connexion Internet pour l'activation

### **Facultatif**

- Un lecteur de DVD-ROM pour l'installation à partir du DVD (facultatif pour l'installation à partir d'un téléchargement)

# Installation : Mac OS

Pour installer QuarkXPress :

- 1 Désactivez les logiciels antivirus. Si vous craignez qu'un virus ne contamine votre ordinateur, effectuez un contrôle sur le fichier du programme d'installation, puis désactivez tous les antivirus.
- 2 Double-cliquez sur l'icône du programme d'installation et suivez les instructions affichées.

## Ajout de fichiers après l'installation : Mac OS

Pour ajouter des fichiers après l'installation, double-cliquez sur l'icône du programme d'installation. Utilisez la liste **Installation personnalisée** pour sélectionner les composants à installer.

# Installation : Windows

Pour installer QuarkXPress :

- 1 Désactivez les logiciels antivirus. Si vous craignez qu'un virus ne contamine votre ordinateur, effectuez un contrôle sur le fichier du programme d'installation, puis désactivez tous les antivirus.
- 2 Double-cliquez sur l'icône du programme d'installation et suivez les instructions affichées.

## Installation silencieuse

La fonction d'installation silencieuse permet aux utilisateurs d'installer QuarkXPress sur leur ordinateur via un réseau sans avoir à suivre de procédure. Cette fonction est utile dans les groupes importants pour lesquels il serait laborieux d'effectuer une installation manuelle sur chaque ordinateur.

### Préparation de l'installation silencieuse : Windows

Pour permettre aux utilisateurs Windows d'effectuer une installation silencieuse sur leur ordinateur, l'administrateur doit procéder aux modifications suivantes :

- 1 Copiez tous les éléments du disque ou de l'image de disque contenant le programme d'installation dans un dossier vide du disque dur local.
- 2 À l'aide de l'exemplaire local du programme d'installation, installez QuarkXPress sur le disque dur local. Le programme d'installation crée un fichier setup.xml dans son dossier.
- 3 Ouvrez le fichier silent.bat dans un éditeur de texte et vérifiez que la première ligne contient le chemin du fichier setup.xml, comme suit : `'[chemin réseau du fichier setup.exe]' /s /v' /qn'`
- 4 Partagez le dossier contenant le programme d'installation et le fichier setup.xml avec les utilisateurs disposant d'une licence pour l'installation de QuarkXPress.

### Installation silencieuse : Windows

Pour effectuer une installation silencieuse sous Windows, procédez comme suit :

- 1 Allez au dossier partagé contenant les fichiers setup.xml et silent.bat.
- 2 Double-cliquez sur le fichier silent.bat et suivez les instructions affichées.



### Ajout de fichiers après l'installation : Windows

Pour ajouter des fichiers après l'installation :

- 1 Double-cliquez sur l'icône setup.exe.  
La boîte de dialogue **Configuration** s'affiche.
- 2 Cliquez sur **Suivant**.  
L'écran **Maintenance du programme** s'affiche.
  - Cliquez sur **Modifier** pour choisir les fichiers à installer. Vous pouvez installer de nouveaux fichiers ou supprimer des fichiers déjà installés.
  - Cliquez sur **Réparer** pour corriger les problèmes mineurs liés aux fichiers installés. Utilisez cette option en cas de problèmes dus à des fichiers, des raccourcis ou des entrées de registre manquants ou endommagés.
- 3 Cliquez sur **Suivant**.
  - Si vous avez cliqué sur **Modifier** dans la boîte de dialogue précédente, la fenêtre **Installation personnalisée** s'affiche. Effectuez les modifications souhaitées, puis cliquez sur **Suivant**. L'écran **Prêt à modifier le programme** s'affiche.
  - Si vous avez cliqué sur **Réparer** dans la boîte de dialogue précédente, la fenêtre **Prêt à réparer le programme** s'affiche.
- 4 Cliquez sur **Installer**.
- 5 Cliquez sur **Terminer** lorsque le système vous prévient que l'installation est finie.

# Mise à niveau

Pour mettre à niveau QuarkXPress vers cette version :

- 1 Désactivez les logiciels antivirus. Si vous craignez qu'un virus ne contamine votre ordinateur, effectuez un contrôle sur le fichier du programme d'installation, puis désactivez tous les antivirus.
  - 2 Double-cliquez sur l'icône du programme d'installation et suivez les instructions affichées.
    - *Windows* : Lorsque l'écran **Validation Code** (Code de validation) s'affiche, choisissez **Upgrade** (Mise à niveau) dans le menu déroulant **Installation Type** (Type d'installation). Si vous disposez d'un code de validation de mise à niveau, saisissez-le dans les champs **Entrez votre code de validation**. Dans le cas contraire, cliquez sur **Get validation code** (Obtenir un code de validation) pour accéder au site Web de Quark, suivez les instructions affichées pour obtenir le code de validation, puis saisissez celui-ci dans les champs **Entrez votre code de validation**.
    - *Mac OS X* : Le **code de validation** ne vous sera pas demandé pour le moment. Il le sera au premier lancement de l'application.
  - 3 Cliquez sur **Continuer** et suivez les instructions affichées.
- ➡ Le programme installe un nouvel exemplaire de QuarkXPress. Il ne remplace pas la version précédente (par exemple, QuarkXPress 10.x ne remplacera pas QuarkXPress 9.x.).

# Mise à jour

Le programme d'installation mettra à jour les versions précédentes de QuarkXPress 10.x à cette version. Pour mettre à jour QuarkXPress :

- 1 Désactivez les logiciels antivirus. Si vous craignez qu'un virus ne contamine votre ordinateur, effectuez un contrôle sur le programme d'installation, puis désactivez tous les antivirus.
  - 2 Make a copy of the application folder on your hard drive to ensure that you have a working copy of the software if you encounter issues during the update.
  - 3 Vérifiez que le nom du dossier d'application et de l'application n'ont pas changé depuis l'installation.
  - 4 Double-cliquez sur l'icône du programme d'installation et suivez les instructions affichées.
- *Windows* : le programme d'installation localise l'exemplaire installé de QuarkXPress et le met à jour à cette version.
  - *Mac OS X* : si votre exemplaire installé de QuarkXPress figure à l'emplacement par défaut, le programme d'installation effectue la mise à jour. Si votre exemplaire installé de QuarkXPress réside ailleurs et que vous souhaitez le mettre à jour, cliquez sur le bouton **Personnaliser** lorsqu'il s'affiche, cliquez dans la colonne **Emplacement** correspondant à l'application, choisissez **Autre** et accédez à l'emplacement de l'installation existante.

# Installation ou mise à niveau avec QLA

Quark® License Administrator (QLA) est un logiciel de gestion des produits Quark sous licence. Si vous avez acquis une licence site Éducation ou commerciale, vous avez dû recevoir un CD-ROM de QLA lorsque vous avez acheté QuarkXPress. QLA doit être installé sur votre réseau avant QuarkXPress.

Si QLA est déjà présent et que vous installez maintenant QuarkXPress, la boîte de dialogue **Détails du serveur de licences** s'affiche après la saisie des informations d'enregistrement. Avant de poursuivre, assurez-vous que vous disposez des informations nécessaires pour renseigner les champs suivants :

- **Nom d'hôte ou Adresse IP du serveur de licences** : entrez l'adresse IP ou le nom du serveur désigné comme serveur de licences. Ce dernier traite les requêtes des clients de licence.
- **Port du serveur de licences** : entrez la valeur du port du serveur de licences. Ce numéro est déterminé lorsque le logiciel QLA est enregistré en ligne. Le port du serveur de licences est celui par lequel passent les requêtes du serveur de licences.
- **Nom d'hôte ou Adresse IP du serveur de licences secondaire** : entrez l'adresse IP ou le nom du serveur désigné comme serveur secondaire.
- **Port du serveur de licences secondaire** : entrez la valeur du port du serveur de licences secondaire.

# Enregistrement

Pour enregistrer votre exemplaire de l'application, visitez la page Enregistrement en ligne du site Web de Quark (reportez-vous à [Comment contacter Quark](#)). Si vous ne pouvez pas effectuer l'enregistrement en ligne, reportez-vous à [Comment contacter Quark](#) pour obtenir nos coordonnées.

# Activation

Après l'installation de QuarkXPress® avec un code de validation alphanumérique valable, vous devez activer le logiciel.

L'activation est un processus qui permet d'exécuter indéfiniment votre exemplaire de QuarkXPress sur son ordinateur d'installation. Pendant l'activation, une *clé d'installation* est générée et envoyée à Quark. Cette clé contient une représentation de votre configuration matérielle. Quark l'utilise pour générer et renvoyer une *clé d'activation* qui permet d'activer votre exemplaire de QuarkXPress.

- ➔ Pour obtenir une description complète des codes de **validation**, d'**installation** et d'**activation**, visitez la [base de connaissances du support Quark](#).

Un exemplaire valide (et non une version d'évaluation) de QuarkXPress fonctionnera 30 jours sans être activé. Si vous n'activez pas QuarkXPress dans les 30 jours, le programme passe en mode de démonstration (pour plus d'informations, reportez-vous à [Mode de démonstration](#)).

Un exemplaire activé de QuarkXPress peut être exécuté uniquement sur son ordinateur d'activation. Pour placer l'exemplaire sur un autre ordinateur, vous pouvez utiliser la fonction de transfert de licence. Pour plus d'informations, reportez-vous à [Transfert de licence](#).

- ➔ Si vous utilisez le logiciel Quark® License Administrator (QLA) pour contrôler l'utilisation de QuarkXPress, il n'est pas nécessaire d'activer ce dernier.
- ➔ Un exemplaire d'évaluation de QuarkXPress sera entièrement fonctionnel pendant 30 jours. Passé ce délai, le logiciel ne se lancera pas à moins que vous n'entriez un code de validation.

## Activation

Si vous disposez d'un exemplaire mono-poste de QuarkXPress, vous devez activer ce dernier. Lorsqu'un exemplaire valide de QuarkXPress a été installé sur votre ordinateur mais pas encore activé, une boîte de dialogue s'affiche chaque fois que vous le lancez. Pour démarrer l'activation, cliquez sur **Activez immédiatement** (*Windows*) ou sur **Continuer** (*MAC OS X*). La boîte de dialogue **Activation du produit** s'affiche.

- Pour activer QuarkXPress automatiquement sur Internet, cliquez sur **Continuer**.

- Si l'ordinateur sur lequel vous avez installé QuarkXPress ne dispose pas d'un accès à Internet, cliquez sur **Autres options d'activation**. QuarkXPress affiche l'option d'activation au moyen d'un navigateur Web. La page Web permettant de générer le code d'activation peut être ouverte sur n'importe quel ordinateur disposant d'une connexion à Internet.

Si vous ne souhaitez pas activer QuarkXPress au lancement, cliquez sur **Annuler**. QuarkXPress vous propose de l'activer à chaque lancement, jusqu'à ce que vous effectuez cette opération.

Si vous n'activez pas QuarkXPress, vous pouvez l'utiliser pendant 30 jours après l'installation. Passé ce délai, il passe en mode de démonstration et doit être activé pour être exécuté en version complète.

- ➔ Si vous ne parvenez pas à effectuer l'activation en ligne, reportez-vous à [Comment contacter Quark](#) pour obtenir nos coordonnées.

## Résolution des problèmes d'activation

Si l'activation automatique échoue, l'écran **Échec de l'activation** s'affiche.

- Pour activer le logiciel à l'aide d'un navigateur Web, cliquez sur **Activer à partir du site Web de Quark**, cliquez sur **Continuer**, puis suivez les instructions affichées.

En cas d'échec de l'activation Web, contactez le support technique de Quark (reportez-vous à [Comment contacter Quark](#)). Pendant ce temps, QuarkXPress sera entièrement fonctionnel pendant 30 jours. Passé ce délai, il passera en mode de démonstration jusqu'à son activation (reportez-vous à [Mode de démonstration](#)).

Si votre exemplaire de QuarkXPress n'est pas activé et que vous modifiez la date de votre ordinateur pour qu'elle tombe en dehors de cette période ou si entrez une année postérieure à 2038, l'application fonctionnera uniquement en mode de démonstration. Pour résoudre ce problème, paramétrez la date de l'ordinateur sur la date du jour.

Le système d'activation de Quark ne prend en charge qu'une authentification proxy de base. L'activation par Internet ne fonctionnera pas si vous utilisez un serveur proxy utilisant une authentification différente. Si tel est le cas, utilisez l'activation Web en ligne (via un des liens répertoriés ci-dessous) pour activer le produit. N'oubliez pas de supprimer la page de clé d'activation de l'historique du navigateur Web à des fins de confidentialité.

- **Anglais (continent américain) :**  
<https://accounts.quark.com/Activation/RetrieveActivationCode.aspx?lang=EN>
- **Anglais (hors du continent américain) :**  
<https://accounts.quark.com/Activation/RetrieveActivationCode.aspx?lang=EN>
- **Allemand :** <https://accounts.quark.com/Activation/RetrieveActivationCode.aspx?lang=DE>
- **Français :** <https://accounts.quark.com/Activation/RetrieveActivationCode.aspx?lang=FR>
- **Japonais :** <https://jstore.quark.com/QuarkStore/Activation/RetActCode.asp?>

## ACTIVATION

Si QuarkXPress détecte que les données d'activation ont été modifiées, sont absentes ou corrompues, l'application affiche la boîte de dialogue **Activer QuarkXPress** et vous demande de réactiver QuarkXPress. Si QuarkXPress est utilisé pendant le délai de grâce, ce dernier prend fin.

### Réactivation

Après son activation, QuarkXPress vérifie la validité de la clé d'activation à chaque lancement. En l'absence d'une clé de validation correcte, vous devez réactiver le logiciel en contactant le service clientèle Quark, en envoyant le formulaire en ligne ou en faxant le formulaire de réactivation.

Vous devez réactiver QuarkXPress si vous procédez à une modification matérielle importante (telle que changement de l'adresse Ethernet sur un Mac® ou de processeur) ou si le mécanisme d'activation est endommagé.

- ➔ Si vous projetez d'effectuer des changements matériels importants sur votre ordinateur, il est recommandé d'utiliser la fonction de transfert de licence pour désactiver tout d'abord QuarkXPress, puis pour le réactiver sur le même ordinateur une fois les changements matériels terminés. Pour plus d'informations, reportez-vous à [Transfert de licence](#).

Si vous devez réactiver votre exemplaire de QuarkXPress, effectuez cette opération dans les 30 jours. Passé ce délai, il sera exécuté en mode de démonstration uniquement (reportez-vous à [Mode de démonstration](#)).

- ➔ Vous pouvez désinstaller et réinstaller un exemplaire activé de QuarkXPress sur le même ordinateur autant de fois que vous le souhaitez sans avoir à réactiver l'application.
- ➔ Le délai de grâce est de 30 jours pour l'activation après l'installation ou pour le remplacement de certains types de périphériques. Il n'existe aucun délai de grâce pour un changement matériel important ou en cas de détérioration du mécanisme d'activation.

### Politique d'activation double

Une licence mono-poste de QuarkXPress autorise l'utilisateur enregistré principal à installer et à employer le logiciel sur deux ordinateurs (un ordinateur principal et un ordinateur secondaire). Pour profiter de cette politique, installez et activez QuarkXPress sur les deux ordinateurs.

### Mode de démonstration

Le mode de démonstration impose les restrictions suivantes :

- Les fichiers ne peuvent pas être enregistrés ni sauvegardés dans une version précédente.
- La fonction Version enregistrée est désactivée.



- La fonction Enregistrer page en EPS est désactivée.
  - Vous pouvez modifier les paramètres du volet **Enregistrer** de la boîte de dialogue **Préférences** (menu **QuarkXPress/Édition**), mais les mises en page ne seront pas enregistrées automatiquement ni sauvegardées à l'aide de ces paramètres.
  - La fonction Rassembler les informations pour la sortie est désactivée.
  - Vous ne pouvez pas créer de bibliothèque.
  - Vous ne pouvez pas créer de livre.
  - Chaque page imprimée des mises en page papier porte la mention QuarkXPress Demo.
  - Dans les fichiers PostScript®, la mention QuarkXPress Demo est imbriquée sur chaque page.
  - Vous pouvez exporter un maximum de cinq pages d'une mise en page QuarkXPress au format PDF, et la mention QuarkXPress Demo apparaît sur chaque page.
  - Cinq pages seulement sont imprimées à la fois.
  - Un article redistribué ne peut pas être exporté en ePUB.
  - Un article redistribué ne peut pas être exporté en Kindle.
- ➔ Si QuarkXPress est exécuté en mode de démonstration immédiatement après son installation, vous devez l'activer pour utiliser toutes ses fonctionnalités.

# Transfert de licence

Vous pouvez placer vous-même un exemplaire activé de QuarkXPress sur un nouvel ordinateur à l'aide du transfert de licence. Cette procédure implique la désactivation du logiciel sur un ordinateur, puis sa réactivation sur un autre ordinateur.

- ➔ Vous devez également transférer votre licence si vous modifiez la configuration matérielle de votre ordinateur de manière significative.
- ➔ Si vous souhaitez transférer votre licence sans contacter le support technique de Quark, vous devez disposer d'une connexion Internet.

Pour utiliser la fonction Transfert de licences :

- 1 Lancez QuarkXPress.
- 2 Choisissez **QuarkXPress/Aide > Transférer la licence QuarkXPress**.
- 3 Suivez les instructions affichées.

# Désinstallation

- ➔ Si le programme de désinstallation détecte une exécution de l'application, une alerte s'affiche. Fermez l'application avant de démarrer la désinstallation.

## Désinstallation : Mac OS

Pour désinstaller QuarkXPress, ouvrez le dossier « Applications » sur votre disque dur (ou le dossier d'installation de QuarkXPress) et faites glisser le dossier QuarkXPress dans la corbeille.

## Désinstallation : Windows

Pour désinstaller QuarkXPress :

- 1 Choisissez **Démarrer > Tous les programmes > QuarkXPress > Désinstaller**.
  - 2 Cliquez sur **Oui**. Le programme de désinstallation rassemble les informations nécessaires à la désinstallation, puis une alerte s'affiche pour vous prévenir que le contenu du dossier d'application QuarkXPress sera supprimé.
  - 3 Cliquez sur **Oui** pour continuer ou sur **Non** pour annuler l'opération.
- ➔ Vous pouvez également exécuter à nouveau le programme d'installation pour désinstaller l'application.

# Comment contacter Quark

Le portail de support vous permet d'entrer des tickets de demande de support et de les suivre, de recevoir des notifications d'avancement, de discuter avec un représentant du support technique, d'effectuer des recherches dans la base de connaissances et d'accéder à la documentation des produits.

Grâce à l'accès direct à la documentation de tous les logiciels Quark, de QuarkXPress et App Studio, à Quark Enterprise Solutions, vous trouverez à tout moment les réponses à vos questions. Notre équipe de support est également disponible pour vous aider par le biais de notre portail de support ou par téléphone pour nos clients sous contrat de maintenance.

Si vous êtes un client Quark disposant d'un contrat de maintenance ou de support actif, votre compte a déjà été créé pour vous à l'aide de votre adresse électronique. Si vous n'avez pas de contrat de support, vous pouvez acheter un incident unique pour obtenir la résolution de votre problème. Si vous avez acheté ou enregistré un produit pris en charge, vous bénéficiez d'une assistance gratuite pendant les 90 premiers jours.

## Sur le continent américain

Pour en savoir plus, consultez le site Web du support [www.quark.com/support](http://www.quark.com/support)

## Hors du continent américain

Pour les pays hors du continent américain, visitez les sites suivants pour accéder à votre compte de support :

Site Web de support

- France - [www.quark.com/fr/support](http://www.quark.com/fr/support)
- Allemagne - [www.quark.com/de/support](http://www.quark.com/de/support)

# Mentions légales

©2022 Quark Software Inc. et ses concédants de licence. Tous droits réservés.

Protégé par les brevets américains suivants : 5,541,991 ; 5,907,704 ; 6,005,560 ; 6,052,514 ; 6,081,262 ; 6,633,666 B2 ; 6,947,959 B1 ; 6,940,518 B2 ; 7,116,843 ; 7,463,793 et autres brevets en instance d'homologation.

Quark, le logo Quark, QuarkXPress et QuarkCopyDesk sont des marques déposées ou non de Quark Software Inc. et de ses filiales aux États-Unis et/ou dans d'autres pays. Toutes les autres marques sont détenues par leur propriétaire respectif.